Australasian Language Technology Association Workshop

(ALTA 2013)

Brisbane, Australia 4 – 6 December 2013

Editors:

S. Karimi K. Verspoor

ISBN: 978-1-62993-557-7

Printed from e-media with permission by:

Curran Associates, Inc. 57 Morehouse Lane Red Hook, NY 12571



Some format issues inherent in the e-media version may also appear in this print version.

Copyright[©] (2013) by the Association for Computational Linguistics All rights reserved.

Printed by Curran Associates, Inc. (2014)

For permission requests, please contact the Association for Computational Linguistics at the address below.

Association for Computational Linguistics 209 N. Eighth Street Stroudsburg, Pennsylvania 18360

Phone: 1-570-476-8006 Fax: 1-570-476-0860

acl@aclweb.org

Additional copies of this publication are available from:

Curran Associates, Inc. 57 Morehouse Lane Red Hook, NY 12571 USA Phone: 845-758-0400 Fax: 845-758-2634 Email: curran@proceedings.com Web: www.proceedings.com

Contents

Invited talks	1
Robust Computational Semantics Mark Steedman	2
Concurrent Discourse Relations Bonnie Webber	3
Full papers	4
Classifying English Documents by National Dialect Marco Lui and Paul Cook	5
Crowd-Sourcing of Human Judgments of Machine Translation Fluency Yvette Graham, Timothy Baldwin, Alistair Moffat and Justin Zobel	16
The Effect of the Within-speaker Sample Size on the Performance of Likelihood Ratio Based Forensic Voice Comparison: Monte Carlo Simulations Shunichi Ishihara	25
Noise in Speech-to-Text Voice: Analysis of Errors and Feasibility of Phonetic Similarity for Their Correction Hanna Suominen and Gabriela Ferraro	34
Examining the Impact of Coreference Resolution on Quote Attribution Tim O'Keefe, Kellie Webster, James R. Curran and Irena Koprinska	43
Multi-Objective Optimization for Clustering of Medical Publications Asif Ekbal, Sriparna Saha, Diego Molla and K Ravikumar	53
A Study: From Electronic Laboratory Notebooks to Generated Queries for Literature Rec- ommendation Oldooz Dianat, Cecile Paris and Stephen Wan	62
A Comparative Study of Likelihood Ratio Based Forensic Text Comparison in Procedures: Multivariate Kernel Density vs. Gaussian Mixture Model-Universal Background Model Shunichi Ishihara	71
Finding Fires with Twitter Robert Power, Bella Robinson and David Ratcliffe	80

Short papers	90
Impact of Corpus Diversity and Complexity on NER Performance Tatyana Shmanina, Ingrid Zukerman, Antonio Jimeno Yepes, Lawrence Cave don and Karin Verspoor	e- 91
Cumulative Progress in Language Models for Information Retrieval Antti Puurula	96
Error Detection in Automatic Speech Recognition Farshid Zavareh, Ingrid Zukerman, Su Nam Kim and Thomas Kleinbauer	101
Working with Defaults in a Controlled Natural Language Rolf Schwitter	106
Poster papers	111
Rhythm, Metrics, and the Link to Phonology Jason Brown and Sam Mandal	112
Differences in Speaker Individualising Information between Case Particles and Fillers in Spoken Japanese Shunichi Ishihara	n 118
Automatic Climate Classification of Environmental Science Literature Jared Willett, David Martinez, J. Angus Webb and Timothy Baldwin	123
ALTA Shared Task papers	131
Overview of the 2013 ALTA Shared Task Diego Molla	132
Recovering Casing and Punctuation using Conditional Random Fields Marco Lui and Li Wang	137
e-Learning with Kaggle in Class: Adapting the ALTA Shared Task 2013 to a Class Project Karin Verspoor and Jeremy Nicholson	142